



BULLETIN D'ADHÉSION - ANMELDE-COUPON

A l'Association Suisse de Travail aux longues rênes ASTLR

An den Schweizer Verband Arbeit am langen Zügel SVALZ

Nom/Name : _____

Prénom/Vorname : _____

Adresse : _____

Téléphone /Telefon: _____

Adresse e-mail: _____

☐ J'aimerais devenir membre de l'ASTLR-SVALZ / *Ich möchte Mitglied beim SVALZ-ASTLR werden*

Protection des données / Datenschutz

Déclaration de consentement - Einverständniserklärung

Je suis d'accord avec le traitement suivant de mes données (veuillez cocher ce qui convient) / *Ich bin mit der folgenden Bearbeitung meiner Daten einverstanden (zutreffendes bitte ankreuzen)*

☐ Partager la liste des membres pour permettre aux membres de se contacter /

Teilen der Mitgliederliste zwecks Kontaktaufnahme untereinander

☐ Transmission des données à des organisations cantonales et nationales dans le but d'obtenir des moyens financiers et un soutien / *Weitergabe der Daten an kantonale und nationale Organisationen zum Zweck des Erhalts von finanziellen Mitteln und Unterstützung*

Les montants des cotisations annuelles sont les suivants / *jährliche Mitgliederbeiträge* :

- Cotisation junior (jusqu'à 21 ans) / *Junioren (bis 21 Jahre)* : CHF 25
- Cotisation membre / *Mitgliederbeitrag* : CHF 50

La somme est à verser sur le compte bancaire de l'association / *Betrag zu überweisen* :

Banque Cantonale Vaudoise CH45 0076 7000 R562 5856 2

TR. AUX LONGUES RENES, LA FOULE 1, 1551 VERS-CHEZ-PERRIN

PAIEMENT PAR TWINT POSSIBLE / ZAHLUNG VIA TWINT :

079/342.74.25 – caissière de l'association / *Kassier des Verbands*

En spécifiant "Cotisation membre ANNEE" / *Vermerk « Mitgliederbeitrag + Jahr »*

Le paiement de la première cotisation confirme votre adhésion. Die Zahlung des ersten Beitrages bestätigt Ihre Mitgliedschaft.

Lieu, date, signature / *Ort, Datum, Unterschrift*: _____

A retourner par e-mail / *Antwort an E-Mail*:

longuesrenessuisse@gmail.com